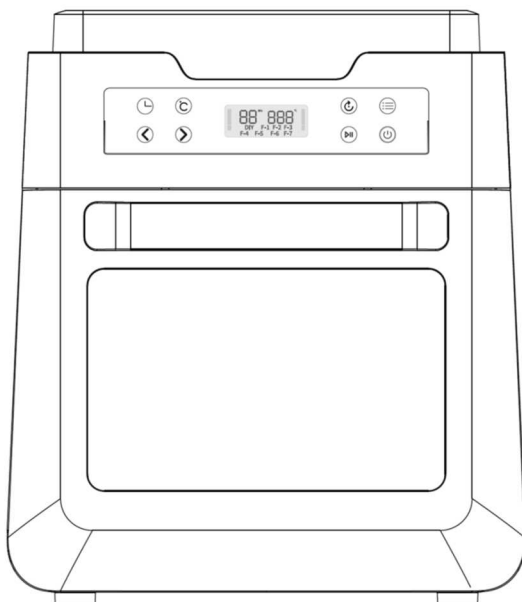


# Ardes

Mod. AR1KP12000



**HU** HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ  
LÉGKEVERÉSES SÜTŐ  
**EN** INSTRUCTIONS FOR USE  
AIR FRYER OVEN

HU .....	3
FIGYELMEZTETÉSEK.....	3
TERMÉKLEÍRÁS.....	7
ÉRTÉKEK.....	8
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ.....	9
VEZÉRLŐPANEL.....	9
ELSŐ HASZNÁLAT:.....	10
KIJELZŐ.....	10
A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA.....	11
TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS.....	13
HIBAELHÁRÍTÁS.....	14
ÁRTALMATLANÍTÁS.....	14
GARANCIA.....	15
EN .....	18
WARNINGS.....	18
PRODUCT DESCRIPTION.....	22
RATINGS.....	23
INSTRUCTIONS FOR USE.....	24
CONTROL PANEL.....	24
DISPLAY.....	25
FIRST USE.....	25
USE OF THE APPLIANCE.....	26
CLEANING AND MAINTENANCE.....	28
TROUBLESHOOTING.....	29
DISPOSAL.....	29
GUARANTEE.....	30

**FIGYELMEZTETÉSEK**

**Figyelem: olvassa el alaposan ezt a használati útmutatót, mivel fontos információkat tartalmaz a biztonságos telepítéssel, használattal és karbantartással kapcsolatban.**

**Fontos utasítások, amelyeket meg kell őrizni későbbi használatra.**

- A készüléket nem használhatják 8 év alatti gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező, illetve gyakorlatlan emberek, kivéve, ha az ilyen személy felügyeletét valamely, annak biztonságáért felelős személy látja el, illetve ez a személy a készülék használatára vonatkozóan útmutatást biztosít.
- Gyermekek nem játszhatnak a berendezéssel.
- A készülék tisztítását és karbantartását gyermekek kizárólag 8 éves kor fölött vagy felügyelet alatt végezhetik.
- Tartsa távol a készüléket és annak tápkábelét 8 évnél fiatalabb gyermekektől.
- A készüléket tilos külső időzítővel vagy különálló távirányító rendszerrel működtetni.
- **VIGYÁZAT:** A hőkioldó véletlen visszaállítása miatti veszély elkerülése érdekében a készülék tápellátását nem szabad külső kapcsolóeszközzel, például időzítővel megoldani, illetve nem szabad olyan áramkörre csatlakoztatni, amelyet a hálózat rendszeresen be- és kikapcsol.
- A hálózati kábel sérülése esetén a veszélyek elkerülése érdekében kizárólag a gyártó által jóváhagyott szervizközpontokban lehet kicseréltetni.

- A készülék első használata előtt mossa le a gépet és alkatrészeit a KARBANTARTÁS című részben foglaltak szerint.
- A készüléket **NE HELYEZZE** közvetlenül fal vagy egyéb készülék mellé. Hagyjon legalább 12 cm szabad helyet a gép hátulján és oldalán, valamint a gép felett. Ne tegyen semmit a készülék tetejére.
- **NE TAKARJA LE** a légbeszívó szellőzőnyílást vagy a légkivezető nyílást.
- **NE** helyezze a készüléket a főzőfelületre.
- **NE ÜZEMELTESSE** a készüléket éghető anyagok jelenlétében vagy azok közelében, például asztalterítők és függöny közelében.



**VIGYÁZAT! A készülék felületei  
használat során felmelegszenek**

- Főzés közben a készülék belső hőmérséklete több száz Celsius-fokot is elér.
- **A SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEK ELKERÜLÉSE** érdekében soha ne tegye a kezét a készülék belsejébe, amíg az nem hűlt teljesen ki.
- Magas hőmérsékletű gőz vagy magas hőmérsékletű légáramlat szabadul fel, ha a termék főzési művelete közben vagy után kinyitja az ajtaját. A termék ajtajának kinyitásakor biztonságos távolságot kell tartani, nehogy megégesse magát.
- Működés közben a levegő a légkivezető nyíláson keresztül távozik. **KEZEIT ÉS ARCÁT** tartsa biztonságos távolságban a szellőzőnyílástól.
- Ajánlott kesztyűt vagy más védőeszközt használni a sütőbe helyezendő vagy a sütőből kivett meleg ételek vagy alkatrészek kezelésekor.

- Annak érdekében, hogy az étel ne érintkezzen a belső felső ráccsal és a fűtőelemmel, **NE TÖLTSE TÚL** a kerek kosarat.
- Kerülje el, hogy az ételek érintkezzenek a fűtőrekesz felső részén elhelyezett fűtőelemmel. Fordítson különös figyelmet azokra az élelmiszerekre, amelyek sülés közben megdagadnak.
- **SOHA NE** öntsön olajat a forgókosárba, más tartozékokba és a fűtőüregbe. Tűz és személyi sérülés lehet a következménye.
- **SOHA NE MŰKÖDTESSÉ** a készüléket felügyelet nélkül.
- Ha a készülék fekete füstöt bocsát ki, **AZONNAL HÚZZA KI**, és a sütő tartalmának eltávolítása előtt várja meg, amíg megszűnik a füstölés.
- A készüléket úgy tervezték és gyártották, hogy háztartási környezetben légkeveréses sütőként / konyhai sütőként működjön. Bármely egyéb felhasználás helytelennek és ezáltal veszélyesnek minősül.
- **NE HASZNÁLJA** ezt a készüléket a jelen kézikönyvben leírtaktól eltérő célra.

A csomagolás eltávolítása után ellenőrizze, hogy a készüléken nem találhatók-e sérülések. Látható sérülés esetén ne használja a készüléket és forduljon szakemberhez.

A csomagolás egyes részeit tartsa gyermekektől távol.

A készülék nem gyermekjáték: elektromos eszköz, melyet a szükséges elővigyázatossággal kell kezelni.

A készülék csatlakoztatása előtt ellenőrizze, hogy az áramellátás feszültsége megegyezik-e az adattáblán feltüntetett értékkel.

A készülék elektromos biztonsága kizárólag akkor garantálható, ha hatékony földelési rendszerhez csatlakoztatják.

Ha a csatlakozó és a csatlakozóaljzat nem kompatibilis egymással, akkor a csatlakozóaljzatot szakembernek kell kicserélnie. Ne használjon olyan adaptereket vagy hosszabbító kábeleket, amelyek nem felelnek meg az aktuális biztonsági előírásoknak, vagy amelyek meghaladják a teherbírás aktuális határértékeit.

A készüléket válassza le a hálózatról, amikor nem használja.

A csatlakozót ne a tápkábelt vagy magát a készüléket megrántva húzza ki a csatlakozóaljzataból.

Bármely elektromos készülék használatakor számos alapvető szabályt be kell tartani, nevezetesen:

- Soha ne érintse meg a készüléket nedves vagy nyirkos kézzel.
- A gyermekeket felügyelettel kell ellátni annak biztosítása érdekében, hogy ne játsszanak a készülékkel.
- A készüléket ne használja mezítláb.
- Ne tegye ki a készüléket időjárási hatásoknak (esőnek, napfénynek).
- Ne kezelje durván a készüléket.

Ha készülék leáll vagy hibásan működik, akkor azonnal húzza ki. Ne kísérelje meg megjavítani, hanem vigye el egy, a gyártó által jóváhagyott szervizközpontba.

Ha úgy dönt, hogy nem kívánja tovább használni a készüléket, ártalmatlanítsa azt a tápkábel levágásával – természetesen a csatlakozóból történő kihúzást követően.

A készüléket otthoni használatra tervezték és gyártották. Minden egyéb felhasználás helytelen és veszélyes.

Külföldön ne használja a készüléket.

A készüléket biztonsági okokból soha sem szabad felnyitni. A készüléket használat közben helyezze lapos, stabil felületre.

Ne helyezze a készüléket olyan felületekre, amelyek nem hőállóak.

Annak elkerülése érdekében, hogy a gyermekek a forró alkatrészekhez érhessenek, a készüléket legalább 85 cm magasan található felületre kell helyezni.

A kábelt ne helyezze hőforrás közelébe.

A készüléket ne helyezze sütők, mikrohullámú sütők fölé vagy alá vagy gáz főzőlapok közelébe.

A készüléket ne mozgassa bekapcsolt állapotban, amikor forró, illetve amikor étel vagy folyadék van benne.

Legyen nagyon óvatos, ha nem fémből vagy üvegből (például kerámiából) készült edényeket használ.

Ne fedje be a sütő bármely részét fémfóliával, mert az túlmelegedést okoz.

Ne használjon műanyagból, papírból vagy hasonló anyagokból készült edényeket.

Ne hagyja, hogy bármilyen tárgy kerüljön a szellőzőnyílásokba.

A készülék felületei a használat alatt és után forrók. Ne érjen a felületekhez.

Használja a fogantyúkat vagy a gombokat.

A készülék edzett, biztonsági üvegből készült ajtóval van felszerelve. Ez az üveg erősebb a közönséges üvegnél, és jobban ellenáll a törésnek. Azonban az edzett üveg is eltörhet. Ha az ajtó felületén karcolás vagy bemélyedés található, akkor forduljon hozzánk vagy ügyfélszolgálatunkhoz.

A szemét és az arcot távol kell tartani az edzett üveg biztonsági ajtótól, arra az esetre, ha az üveg eltörne.

Túl nagyméretű ételeket, illetve fém eszközöket nem szabad a sütőbe helyezni, mivel ezek tüzet vagy áramütést okozhatnak.

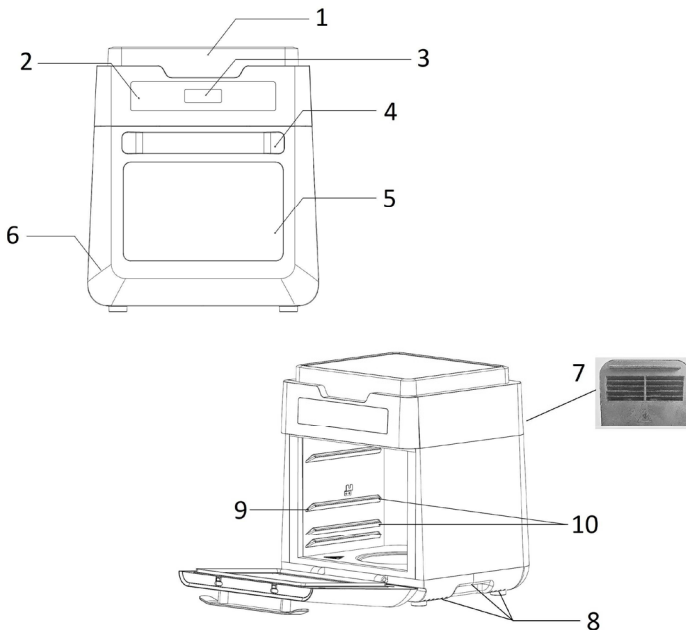
A készülék gyártója által nem ajánlott vagy nem árult tartozékok használata személyi sérülést eredményezhet.

Kérjük, használat előtt ellenőrizze, hogy a főzőedények alkalmasak-e az ilyen típusú termékhez.

**FIGYELMEZTETÉS:** A folyadékot és az ételt tilos lezárt edényben melegíteni, mert fellobbanhat.

## TERMÉKLEÍRÁS

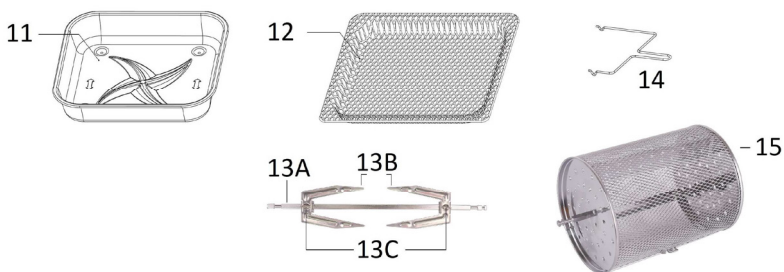
### KÉSZÜLÉK:



- 1. Felső fedél
- 2. Vezérlőpanel
- 3. Kijelző
- 4. Fogantyú
- 5. Üveg ablak

- 6. Váz
- 7. Hátsó szellőzőnyílás
- 8. Alsó szellőzőnyílás
- 9. A grillsütő elhelyezése
- 10. Hol helyezzük el a zsírfogó tálcát

### TARTOZÉKOK:



TARTOZÉK	FUNKCIÓ
11. Zsírfgó tálca	A harmadik vagy második rétegre helyezve a sült ételek által hátrahagyott zsíradék vagy maradványok befogadására.
12. Grill	A harmadik rétegben közén, az olajteknő felett, az ételek elhelyezésére.
13. Forgatóvilla 13A - rúd 13B - villák 13C - csavarok	Pecsenyesítés
14. Forgatóvilla fogantyú	A forgatóvilla (13) vagy a forgókosár (15) behelyezése és kivétele
15. Forgókosár <b>(NEM TARTALMAZZA)</b>	Krumplisítésre

### Megjegyzés:

- Győződjön meg róla, hogy a hús vagy csirke nem túl nagy ahhoz, hogy szabadon forogjon a sütőben.
- Csirkehús: 2 kg sült 2,5-3kg-ig (a hús átmérőjétől függően, legfeljebb 15cm átmérőig).

### Figyelmeztetés

A villa, a nyársak és a készülék egyéb fém alkatrészei élesek és használat közben rendkívül forróak.

## ÉRTÉKEK

Névleges feszültség	Névleges frekvencia	Névleges teljesítmény
220–240 V	50 - 60 Hz	1500-1700W



# HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ



## VEZÉRLŐPANEL



	Ikon /Kapcsoló	A funkció leírása
1		Idő: A kapcsolóval állíthatja be a főzési időt.
2		Hőmérséklet: A kapcsolóval állíthatja be a főzési hőmérsékletet.
3		Forgatás: Válassza ezt a gombot, ha peccsenyesítés üzemmódban süt. A funkció bármelyik előbeállítással használható. Az ikon használat közben villogni fog.
4		Menü: Amikor a felhasználó a Menü gombot választja, a menü ikon villog, a felhasználó megnyomhatja a Menü gombot, hogy kiválasszon egy receptet (DIY, F-1 ~ F-7) a Kijelző PCB-n.
5	 	Kiválasztás: 1. Az idő beállítása (a pontos főzési idő kiválasztása percre pontosan, 1 perc és 90 perc között); 2. A hőmérséklet beállítása (a sütési hőmérséklet emelése vagy csökkentése 5°C-os intervallumokban 60°C és 200°C között).
6		BELÉPÉS: 1.Start 2 Pause; 3. Belépés
7		BE/KI: Nyomja meg ezt a billentyűt az összes ikon világításának aktiválásához. A készülék aktiválásakor vagy munkaállapotban ezzel a billentyűvel léphet ki a futó üzemmódból, és a gép visszatér a készenléti állapotba.

## KIJELZŐ



	Leírás
	Idő: Szabályozható tartomány: 1 min – 90 min
	Hőmérséklet: Szabályozható tartomány: 60°C-200°C

### Menu:

Kód	Étel / Funkció	Idő (perc)	hőmérséklet (°C)
F-1	Szárított gyümölcs	12	160
F-2	Egész csirke	30	200
F-3	Torta	15	160
F-4	Grill	10	200
F-5	Marhahús	15	200
F-6	Sült krumpli / Chips	15	180
F-7	Hal	10	180
Egyéni	Egyéni	1–90	60–200

## ELSŐ HASZNÁLAT:

A sütő első használata előtt:








- Távolítson el minden csomagolóanyagot.
- Olvassa el a teljes kézikönyvet, a figyelmeztető matricákat és a címkéket;
- Győződjön meg róla, hogy alaposan elolvasta a használati útmutatót, és ismeri az alapvető biztonsági óvintézkedéseket.

### Fontos

1. Az első használat előtt és a későbbi használatok után tisztítsa meg a készüléket és mossa ki a tartozékokat a KARBANTARTÁS bekezdésben leírtak szerint.
2. Melegítse elő a készüléket néhány percre, hogy az esetleges maradványok leégjenek. A főzőlap az első használat során füstöt bocsáthat ki. Ez nem jelzi a hibát, és a füst néhány percen belül megszűnik.

## Az első művelet során szellőztesse a helyiséget.


### Első próbagyújtás











- Helyezze a készüléket stabil, sík, vízszintes és hőálló felületre;
- Csukja be a készülék ajtaját;
- Csatlakoztassa a dugót egy földelt hálózati aljzathoz;
- A fény  felvillan.
- Állítsa be és futtassa az egyéni programot az alábbiak szerint:
  1. Nyomja meg az alsó gombot  a kijelző bekapcsolásához;
    - o *Megjegyzés: Ha 30 másodpercen belül nem nyomja meg a gombot, a kijelző kikapcsol, és a jelzőfény villogni  kezd.*
  2. Nyomja meg az alsó gombot,  és válassza ki az egyéni programot;
  3. Nyomja meg a  gombot, majd a < > gombok segítségével állítsa be a hőmérsékletet **200 °C**-ra;
  4. Nyomja meg a gombot , a < > gombokkal állítsa be az időt **10 percre**;
  5. Nyomja meg a  gombot a művelet elindításához. A készülék működésbe lép, és a belső világítás kigyullad.
- A program végén a készülék 5 alkalommal SÍPOLÓ hangot ad ki, és a kijelző kikapcsol.  
A ventilátor körülbelül 30 másodpercig marad aktív.
- Miután a ventilátor leállt, húzza ki a konnektorból a dugaszt, és hagyja a készüléket lehűlni.

## A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

---

*Megjegyzés: a sütő első használata előtt végezze el a „A készülék használata előtt” bekezdésben jelzett műveleteket.*

- Helyezze a készüléket stabil, sík, vízszintes és hőálló felületre;
- Helyezze be a zsírfogó tálcát (11) a sütőbe;
- Helyezze a hozzávalókat a grillre (12), a forgókosárra (15) vagy a pecsenyesütőre (13);
- Helyezze be a kiválasztott tartozékot a készülékbe, és zárja be az ajtót;
- Csatlakoztassa a dugót egy földelt hálózati aljzatba.
- A jelzőlámpa  villogni kezd.

- Nyomja meg a  gombot a kijelző bekapcsolásához;
  - o *Megjegyzés: Ha 30 másodpercen belül nem nyom meg gombot, a kijelző kikapcsol, és a jelzőfény  villogni kezd.*
  
- Nyomja meg a gombot  az előre beállított funkciók (F1-F7) vagy egyéni funkció (DIY) kiválasztásához.  
Ha a DIY funkciót választotta:
  - o Nyomja meg a  gombot, és a < > gombokkal állítsa be a hőmérsékletet;
  - o Nyomja meg a  gombot, és a < > gombokkal állítsa be a főzési időt;
  
- Nyomja meg a  gombot a főzés megkezdéséhez. A belső világítás bekapcsol.  
**Főzés közben:**
  - o Nyomja meg a  gombot a forgatónyárs (13) vagy a forgókosár (15) forgatásának be- vagy kikapcsolásához;
  - o Nyomja meg a gombot  a főzés ideiglenes megszakításához; nyomja meg újra 30 másodpercen belül a főzés folytatásához vagy új program beállításához;  
*Megjegyzés: Ha 30 másodpercen belül nem nyom meg gombot, a kijelző kikapcsol, és a jelzőfény  villogni kezd*
  - o Nyomja meg a gombot  a főzés befejezéséhez
  
- A program végén a készülék 5 alkalommal SÍPOLÓ hangot ad ki, és a kijelző kikapcsol.  
A ventilátor körülbelül 30 másodpercig marad aktív.
- Használat után húzza ki a dugót az aljzatból.

### **Megjegyzés:**

- A légkeveréses sütő ajtaját bármikor kinyithatja, hogy ellenőrizze az étel elkészülését.
- A helyes beállítások meghatározásához tekintse meg a jelen kézikönyvben található táblázatokat.

### **Javaslatok:**

- A kisebb méretű ételek általában valamivel rövidebb főzési időt igényelnek, mint a nagyobbak.
- A nagy mennyiségű ételek valamivel hosszabb főzési időt igényelnek, mint a kisebb adagok.

- A kisebb méretű ételek megfordítása vagy forgatása a sütési folyamat során biztosítja, hogy minden darab egyenletesen süljön meg.
- A ropogósabb eredmény érdekében nedvesítse meg a friss burgonyát egy kevés növényi olajjal. Ha egy csepp olajat adunk hozzá, tegyük ezt közvetlenül a főzés előtt.
- Sütemény vagy quiche sütésekor helyezzen egy sütőlapot vagy sütőedényt a légkeveréses sütőbe. A sütőedény akkor is ajánlott, ha törékeny vagy töltött ételeket süt.

### FIGYELMEZTETÉSEK:

A főzési folyamat során a forgókosár és más tartozékok nagyon felforrósodnak. Amikor eltávolítja a tartozékokat a sülés folyamatának ellenőrzéséhez, győződjön meg róla, hogy van a közelben egy alátét vagy egy hőálló felület, amelyre ráhelyezheti. Soha ne helyezze a forgókosarat közvetlenül polcra vagy asztalra.

## TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

**Tisztítási és karbantartási műveletek elvégzése előtt húzza ki a csatlakozót az aljzatból.**

**Minden használat után tisztítsa meg a készüléket és a tartozékokat. A készüléket csak hideg állapotban tisztítsa.**

Ne használjon anyagokat, folyadékokat vagy túlságosan nedves ruhákat, mivel az esetleges bejutó folyadékok helyrehozhatatlanul károsíthatják a készüléket.

**Ne használjon kémiai oldószereket, súrolószivacsokat vagy súrolószereket a sütő vagy a tartozékok tisztításához.**

**A KÉSZÜLÉKET SOHA NE MERÍTSE VÍZBE**

**A készülék külseje**

A készülék külseje meleg nyirkos ronggyal tisztítható.

**Belső falak és ajtó**

Minden használat után, miután a készülék teljesen kihűlt, forró vízzel, enyhe tisztítószerrel és nem súroló szivaccsal tisztítsa meg a sütő belső falait és az ajtót. Ne hagyja a sütő belsejét nedvesen.

Ne használjon durva súrolószert vagy éles fémkaparót a sütőajtó üvegének ' tisztításához, mivel ezek megkarcolhatják a felületet, ami az üveg széttörését eredményezheti.

Szükség esetén tisztítókefével távolítsa el a felső képernyőről a nem kívánt ételmaradékokat.

**Zsírfogó tálca (11), grill (12), pecsenyesütő (13), pecsenyefogó (14), forgókosár (15).**

Mossa el őket közönséges mosogatószerrel.

Ezeket a tartozékokat mosogatógépben mosogathatja.

**Belső fény**

A belső világítás izzójának cseréjéhez forduljon hivatalos szervizközponthoz.

## HIBAELHÁRÍTÁS

Meghibásodás	Ok	Megoldás
A termék nem működik	<ul style="list-style-type: none"> <li>- A készülék nincs bedugva;</li> <li>- Elkészítési idő és hőmérséklet nincs megadva</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Csatlakoztassa a hálózati csatlakozókábel</li> <li>- Adja meg az elkészítési időt és a hőmérsékletet</li> <li>- Ellenőrizze, hogy az ajtó zárva van-e</li> </ul>
Étel nem főtt meg	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Forgókosár túl van terhelve</li> <li>- Hőmérséklet túl alacsonyra van állítva</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Kisebb adagokban süssön</li> <li>- Növelje a hőmérsékletet</li> </ul>
Étel nem sült át egyenletesen	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Az étel főzés közben nem fordul meg</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- A kisebb méretű ételek megfordítása vagy forgatása a sütési folyamat során biztosítja, hogy minden darab egyenletesen süljön meg.</li> </ul>
Fehér füst jön a készülékből	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Olaj van használatban</li> <li>- Zsírmaradványok</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Törölje le a felesleges olajat</li> <li>- Minden használat után tisztítsa meg a forgókosarat</li> </ul>
Hasábburgonya/ chips nem egyenletesen sül át	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Nem megfelelő burgonyafajta</li> <li>- Burgonya nincs blansírozva</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Friss, kemény burgonyát használjon</li> <li>- Vágja fel és törölje szárazra, hogy eltávolítsa a felesleges keményítőt</li> </ul>
Sültkrumpli nem ropogós	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Túl sok a víz</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Olaj hozzáadása előtt megfelelően szárítsa meg a burgonyát</li> <li>- Vágja kisebb darabokra</li> <li>- Adjon hozzá több olajat</li> <li>- Blansírozza meg a felvágott burgonyát</li> </ul>
E1	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Hőérzékelő áramkör meghibásodása</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Lépjen kapcsolatba az értékesítés utáni szolgáltatással</li> </ul>

## ÁRTALMATLANÍTÁS



### FELHASZNÁLÓI INFORMÁCIÓK

„Az elektromos és elektronikus hulladékokról szóló 2012/19/EU irányelv (WEEE) végrehajtása”, amely a veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való csökkentett felhasználására, valamint a hulladék ártalmatlanítására vonatkozik.

A készüléken vagy annak csomagolásán található áthúzott szemetes szimbólum azt jelenti, hogy a terméket élettartama végén a többi hulladéktól elkülönítve kell ártalmatlanítani.

A felhasználónak ezért a leselejtezett készüléket elektromos és elektronikus hulladékok kezelésére szakosodott gyűjtőközpontba kell szállítania.

További részletekért kérjük, vegye fel a kapcsolatot a megfelelő helyi hatóságokkal.

A berendezéseknek a későbbi újrafeldolgozás, kezelés vagy környezetbarát ártalmatlanítás céljából történő megfelelő elkülönített gyűjtése hozzájárul a környezet és az emberi egészség károsodásának megelőzéséhez, és ösztönzi a berendezést alkotó anyagok újrahasználatát és/vagy újrahasznosítását.

Ha a felhasználó szabálysértő módon ártalmatlanítja a készüléket, az a hatályos jogszabályoknak megfelelő közigazgatási bírságok kiszabását vonja maga után.

## **GARANCIA**

### **Feltételek és kikötések**

#### **A garancia időtartama 24 hónap.**

Ez a garancia kizárólag megfelelően kitöltve, a vásárlást igazoló nyugtával együtt benyújtva érvényes, amely nyugtán szerepelnie kell a vásárlás dátumának.

A garancia a készüléket alkotó azon alkatrészek cseréjére vagy javítására vonatkozik, amelyek gyártási hibából adódóan már a forrásnál hibásak voltak.

A garancia lejártát követően a készüléket díj ellenében javítjuk.

A gyártó nem vállal felelősséget azon személyi vagy állati sérülésekért vagy anyagi károkért, amelyeket a készülék helytelen használata vagy a használati útmutatóban szereplő utasítások be nem tartása eredményezett.

### **Korlátozások**

A jelen garancia alapján fennálló összes jog elveszik és a részünkről fennálló felelősség megszűnik, ha a készüléket:

- arra jogosulatlan személyek helytelenül használják
- helytelenül használják, tárolják vagy szállítják.

A garancia nem terjed ki a készülék külső sérüléseire, vagy bármilyen egyébre, ami nem akadályozza a szabályos működést.

Amennyiben az anyagok kiválasztása és a termék előállítása során tanúsított körültekintésünk ellenére bármilyen hibát talál, illetve ha információra vagy tanácsra van szüksége, akkor kérjük, forduljon a helyi kereskedőhöz.

## **Importőr:**

### **MULTIKOMPLEX BUDAPEST KFT.**

A páraelszívók szakértője... 1995 óta

**H-1211 Budapest Mansfeld Péter utca 27.**

**(Volt Bajáki Ferenc utca)**

**tel.: +(36-1) 427 0325, +(36-1) 427-0326;**

**fax: +(36-1) 427 0327**

**[www.multikomplex.hu](http://www.multikomplex.hu)**

#### **Kontakt na servis**

Čertes spol. s.r.o., 28 října 35/168, 46007 Liberec 7

Tel./fax: 482771487 - příjem oprav - servis.

Tel./fax: 482718718 - náhradní díly - vedení.

Mobil: 721018073, 731521116, 608719174

[www.certes.info](http://www.certes.info), e-mail: [certes@certes.info](mailto:certes@certes.info)



Poly Pool S.p.A. Via Sottocorna, 21/B

24020 Parre (Bergamo) - Italy

Tel. +39 035 4104000 r.a. - Fax +39 035 702716

<http://www.ardes.it> - e-mail: [polypool@polypool.it](mailto:polypool@polypool.it)

**MADE IN CHINA**